



**CONSEJO DE  
LA UNIÓN EUROPEA**

**Bruselas, 16 de noviembre de 2011 (28.11)  
(OR. en)**

**17057/11**

**PUBLIC 98**

**NOTA**

---

Asunto: LISTA MENSUAL DE ACTOS DEL CONSEJO DE SEPTIEMBRE DE 2011

---

El presente documento contiene:

- En el ANEXO I, una lista de los actos adoptados por el Consejo en septiembre de 2011.<sup>1 2</sup>
- En el ANEXO II, información complementaria relativa a la adopción de dichos actos. En la PARTE I se aporta información sobre la adopción de los actos legislativos, como la fecha de adopción, la sesión del Consejo, el número del documento y, si procede, las normas de votación aplicables, los resultados de la votación y las explicaciones de voto y declaraciones incluidas en el acta del Consejo. La PARTE II contiene información sobre la adopción de otros actos que el Consejo ha decidido hacer pública.

---

<sup>1</sup> Con excepción de algunos actos de alcance limitado como decisiones de procedimiento, nombramientos, decisiones de órganos creados por acuerdos internacionales, decisiones presupuestarias puntuales, etc.

<sup>2</sup> En el caso de los actos legislativos adoptados por el procedimiento legislativo ordinario, puede haber una diferencia entre la fecha de la sesión del Consejo en la que se haya adoptado el acto legislativo y la fecha efectiva del acto, puesto que los actos legislativos adoptados por el procedimiento legislativo ordinario solo se consideran adoptados una vez que han sido firmados por el Presidente del Consejo y el Presidente del Parlamento Europeo, así como por los Secretarios Generales de ambas instituciones.

También puede accederse al presente documento en Internet, en la dirección:

<http://consilium.europa.eu>, véase epígrafe "Documentos", "Transparencia legislativa",

"Lista mensual de actos del Consejo". Los documentos mencionados en la lista pueden obtenerse en el Registro público de los documentos del Consejo ("Acceso a los documentos del Consejo:

[Registro público](#)").

Obsérvese que sólo dan fe las actas relativas a la adopción definitiva de los actos legislativos (en

Internet, en la dirección: <http://consilium.europa.eu/>, véase epígrafe "Documentos", "Transparencia legislativa", "[Actas del Consejo](#)").

---

**LISTA DE LOS ACTOS ADOPTADOS POR EL CONSEJO  
EN SEPTIEMBRE DE 2011****Procedimiento escrito concluido el 1 de septiembre de 2011**

Reglamento de Ejecución (UE) n.º 905/2011 del Consejo, de 1 de septiembre de 2011, por el que se pone término a la reconsideración provisional parcial de las medidas antidumping aplicables a las importaciones de determinado politereftalato de etileno (PET) originario de la India

DO L 232 de 9.9.2011, p. 14–18

Decisión 2011/625/PESC del Consejo, de 22 de septiembre de 2011, por la que se modifica la Decisión 2011/137/PESC relativa a la adopción de medidas restrictivas en vista de la situación existente en Libia

DO L 246 de 23.9.2011, p. 30–32

Reglamento (UE) n.º 965/2011 del Consejo, de 28 de septiembre de 2011, por el que se modifica el Reglamento (UE) n.º 204/2011 relativo a las medidas restrictivas habida cuenta de la situación en Libia

DO L 253 de 29.9.2011, p. 8–11

**Procedimiento escrito concluido el 2 de septiembre de 2011**

Reglamento de Ejecución (UE) n.º 906/2011 del Consejo, de 2 de septiembre de 2011, que modifica el Reglamento (CE) n.º 193/2007, por el que se establece un derecho compensatorio definitivo sobre las importaciones de politereftalato de etileno originario de la India, y el Reglamento (CE) n.º 192/2007, por el que se establece un derecho antidumping definitivo sobre las importaciones de determinado politereftalato de etileno originario, entre otros, de la India

DO L 232 de 9.9.2011, p. 19–28

Decisión de Ejecución del Consejo, de 11 de octubre de 2011, por la que se modifica la Decisión de Ejecución 2011/344/UE relativa a la concesión de ayuda financiera de la Unión a Portugal

DO L 269 de 14.10.2011, p. 32–32

Decisión de Ejecución del Consejo, de 11 de octubre de 2011, por la que se modifica la Decisión de Ejecución 2011/77/UE relativa a la concesión de ayuda financiera de la Unión a Irlanda

DO L 269 de 14.10.2011, p. 31–31

Decisión 2011/684/PESC del Consejo, de 13 de octubre de 2011, por la que se modifica la Decisión 2011/273/PESC relativa a la adopción de medidas restrictivas contra Siria

DO L 269 de 14.10.2011, p. 33–35

Reglamento (UE) n.º 1011/2011 del Consejo, de 13 de octubre de 2011, por el que se modifica el Reglamento (UE) n.º 442/2011 relativo a las medidas restrictivas habida cuenta de la situación en Siria

DO L 269 de 14.10.2011, p. 18–20

Decisión 2011/523/UE del Consejo, de 2 de septiembre de 2011, por la que se suspende parcialmente la aplicación del Acuerdo de Cooperación entre la Comunidad Económica Europea y la República Árabe Siria  
DO L 228 de 3.9.2011, p. 19–21

### **Procedimiento escrito concluido el 6 de septiembre de 2011**

Reglamento de Ejecución (UE) n.º 907/2011 del Consejo, de 6 de septiembre de 2011, por el que se modifica el Reglamento de Ejecución (UE) n.º 1105/2010, por el que se establece un derecho antidumping definitivo y se percibe definitivamente el derecho provisional sobre las importaciones de HTY de poliésteres procedentes de la República Popular China y por el que se concluye el procedimiento referente a las importaciones de HTY de poliésteres originarios de la República de Corea y de Taiwán  
DO L 232 de 9.9.2011, p. 29–30

### **Sesión n.º 3109 del Consejo de la Unión Europea (Asuntos Generales), celebrada en Bruselas el 12 de septiembre de 2011**

Proyecto de presupuesto rectificativo n.º 4 de la Unión Europea para el ejercicio 2011 — Posición del Consejo  
DO C 271 de 14.9.2011, p. 6–6

Proyecto de presupuesto rectificativo n.º 5 de la Unión Europea para el ejercicio 2011 — Posición del Consejo  
DO C 271 de 14.9.2011, p. 7–7

Reglamento (UE) n.º 1077/2011 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 25 de octubre de 2011, por el que se establece una Agencia Europea para la gestión operativa de sistemas informáticos de gran magnitud en el espacio de libertad, seguridad y justicia  
DO L 286 de 1.11.2011, p. 1–17

Directiva 2011/76/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de septiembre de 2011, por la que se modifica la Directiva 1999/62/CE, relativa a la aplicación de gravámenes a los vehículos pesados de transporte de mercancías por la utilización de determinadas infraestructuras (Texto pertinente a efectos del EEE)  
DO L 269 de 14.10.2011, p. 1–16

Directiva 2011/77/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de septiembre de 2011, por la que se modifica la Directiva 2006/116/CE relativa al plazo de protección del derecho de autor y de determinados derechos afines  
DO L 265 de 11.10.2011, p. 1–5

Posición del Consejo en primera lectura con miras a la adopción de la Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo por la que se modifica la Directiva 78/660/CEE del Consejo relativa a las cuentas anuales de determinadas formas de sociedad, en lo que respecta a las microentidades  
10765/11 + COR 1 (de) + COR 2 (de)

Decisión 2011/664/UE del Consejo, de 12 de septiembre de 2011, relativa a la firma, en nombre de la Unión Europea, y a la aplicación provisional de los Estatutos y el Reglamento interno modificados del Grupo Internacional de Estudios sobre el Caucho  
DO L 264 de 8.10.2011, p. 12–13

Reglamento de Ejecución (UE) n.º 917/2011 del Consejo, de 12 de septiembre de 2011, por el que se establece un derecho antidumping definitivo y se percibe definitivamente el derecho provisional establecido sobre las importaciones de baldosas de cerámica originarias de la República Popular China  
DO L 238 de 15.9.2011, p. 1–23

Conclusiones del Consejo sobre Mecanismo de Cooperación y Verificación para Bulgaria y Rumanía  
Doc. 13733/11

Conclusiones del Consejo sobre la lucha contra el terrorismo  
Doc. 13566/11

Decisión 2011/538/PESC del Consejo, de 12 de septiembre de 2011, por la que se modifica la Decisión 2010/565/PESC relativa a la Misión de asesoramiento y asistencia de la Unión Europea en materia de reforma del sector de la seguridad en la República Democrática del Congo (EUSEC RD Congo)  
DO L 236 de 13.9.2011, p. 10–10

Decisión 2011/537/PESC del Consejo, de 12 de septiembre de 2011, por la que se modifica y amplía la Decisión 2010/576/PESC relativa a la Misión de Policía de la Unión Europea en el marco de la reforma del sector de la seguridad (RSS) y su interrelación con la justicia en la República Democrática del Congo (EUPOL RD Congo)  
DO L 236 de 13.9.2011, p. 8–9

Decisión 2011/536/PESC del Consejo, de 12 de septiembre de 2011, por la que se modifica y prorroga la Decisión 2010/452/PESC sobre la Misión de Observación de la Unión Europea en Georgia (EUMM Georgia)  
DO L 236 de 13.9.2011, p. 7–7

Decisión 2011/654/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de septiembre de 2011, relativa a la movilización del Fondo Europeo de Adaptación a la Globalización, de conformidad con el apartado 28 del Acuerdo Interinstitucional, de 17 de mayo de 2006, entre el Parlamento Europeo, el Consejo y la Comisión sobre disciplina presupuestaria y buena gestión financiera (solicitud EGF/2010/027 NL/Brabante Septentrional, división 18, Países Bajos)  
DO L 263 de 7.10.2011, p. 11–11

Decisión 2011/655/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de septiembre de 2011, relativa a la movilización del Fondo Europeo de Adaptación a la Globalización, de conformidad con el apartado 28 del Acuerdo interinstitucional, de 17 de mayo de 2006, entre el Parlamento Europeo, el Consejo y la Comisión sobre disciplina presupuestaria y buena gestión financiera (solicitud EGF/2010/028 NL/Overijssel, división 18, Países Bajos)  
DO L 263 de 7.10.2011, p. 12–12

Decisión 2011/656/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de septiembre de 2011, relativa a la movilización del Fondo Europeo de Adaptación a la Globalización, de conformidad con el apartado 28 del Acuerdo interinstitucional, de 17 de mayo de 2006, entre el Parlamento Europeo, el Consejo y la Comisión sobre disciplina presupuestaria y buena gestión financiera (solicitud EGF/2010/029 NL/Holanda Meridional y Utrecht, división 18, Países Bajos)  
DO L 263 de 7.10.2011, p. 13–13

Decisión 2011/657/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de septiembre de 2011, relativa a la movilización del Fondo Europeo de Adaptación a la Globalización, de conformidad con el apartado 28 del Acuerdo Interinstitucional, de 17 de mayo de 2006, entre el Parlamento Europeo, el Consejo y la Comisión sobre disciplina presupuestaria y buena gestión financiera (solicitud EGF/2010/030 NL/Holanda Septentrional y Flevoland, división 18, Países Bajos)  
DO L 263 de 7.10.2011, p. 14–14

Decisión del Consejo por la que se modifica la Decisión 1999/70/CE relativa a los auditores externos de los bancos centrales nacionales, en lo que respecta a los auditores externos del Oesterreichische Nationalbank  
Doc. 12816/11

Decisión de Ejecución del Consejo, de 11 de octubre de 2011, por la que se modifica la Decisión de Ejecución 2011/77/UE relativa a la concesión de ayuda financiera de la Unión a Irlanda  
DO L 269 de 14.10.2011, p. 31–31

Decisión de Ejecución del Consejo, de 11 de octubre de 2011, por la que se modifica la Decisión de Ejecución 2011/344/UE relativa a la concesión de ayuda financiera de la Unión a Portugal  
DO L 269 de 14.10.2011, p. 32–32

Decisión 2011/547/UE del Consejo, de 12 de septiembre de 2011, relativa al establecimiento de un intercambio automatizado de datos por lo que respecta a los datos de matriculación de vehículos (DMV) en Rumanía  
DO L 242 de 20.9.2011, p. 8–8

Decisión del Consejo por la que se autoriza a la Comisión a negociar un acuerdo entre la República de Azerbaiyán, la República de Turkmenistán y la Unión Europea sobre el marco jurídico para una red de gasoductos (de gas natural) transcaspios  
Doc. 12729/11

## **Procedimiento escrito concluido el 15 de septiembre de 2011**

Decisión 2011/625/PESC del Consejo, de 22 de septiembre de 2011, por la que se modifica la Decisión 2011/137/PESC relativa a la adopción de medidas restrictivas en vista de la situación existente en Libia

DO L 246 de 23.9.2011, p. 30–32

Reglamento (UE) n.º 965/2011 del Consejo, de 28 de septiembre de 2011, por el que se modifica el Reglamento (UE) n.º 204/2011 relativo a las medidas restrictivas habida cuenta de la situación en Libia

DO L 253 de 29.9.2011, p. 8–11

## **Sesión n.º 3110 del Consejo de la Unión Europea (Agricultura/Pesca), celebrada en Bruselas el 20 de septiembre de 2011**

Posición (UE) n.º 10/2011 del Consejo en primera lectura con vistas a la adopción de una Decisión del Parlamento Europeo y del Consejo por la que se concede al Banco Europeo de Inversiones una garantía de la UE frente a las pérdidas que se deriven de préstamos y garantías de préstamos concedidos para la realización de proyectos fuera de la Unión y por la que se deroga la Decisión n.º 633/2009/CE adoptada por el Consejo el 20 de septiembre de 2011)

DO C 304E de 15.10.2011, p. 1–21

Directiva 2011/84/UE del Consejo, de 20 de septiembre de 2011, por la que se modifica la Directiva 76/768/CEE, relativa a los productos cosméticos, para adaptar su anexo III al progreso técnico (Texto pertinente a efectos del EEE)

DO L 283 de 29.10.2011, p. 36–38

Decisión 2011/697/PESC del Consejo, de 20 de octubre de 2011, que modifica la Decisión 2011/621/PESC por la que se prorroga el mandato del Representante Especial de la Unión Europea para la Unión Africana

DO L 276 de 21.10.2011, p. 46

## **Procedimiento escrito concluido el 22 de septiembre de 2011**

Decisión 2011/625/PESC del Consejo, de 22 de septiembre de 2011, por la que se modifica la Decisión 2011/137/PESC relativa a la adopción de medidas restrictivas en vista de la situación existente en Libia

DO L 246 de 23.9.2011, p. 30–32

Reglamento (UE) n.º 965/2011 del Consejo, de 28 de septiembre de 2011, por el que se modifica el Reglamento (UE) n.º 204/2011 relativo a las medidas restrictivas habida cuenta de la situación en Libia

DO L 253 de 29.9.2011, p. 8–11

Decisión de Ejecución 2011/627/PESC del Consejo, de 22 de septiembre de 2011, por la que se aplica la Decisión 2010/656/PESC por la que se renuevan las medidas restrictivas contra Costa de Marfil

DO L 247 de 24.9.2011, p. 15–16

Reglamento de Ejecución (UE) n.º 949/2011 del Consejo, de 22 de septiembre de 2011, por el que se aplica el Reglamento (CE) n.º 560/2005 por el que se imponen algunas medidas restrictivas específicas dirigidas contra determinadas personas y entidades habida cuenta de la situación en Costa de Marfil

DO L 247 de 24.9.2011, p. 1–2

### **Procedimiento escrito concluido el 23 de septiembre de 2011**

Decisión 2011/684/PESC del Consejo, de 13 de octubre de 2011, por la que se modifica la Decisión 2011/273/PESC relativa a la adopción de medidas restrictivas contra Siria

DO L 269 de 14.10.2011, p. 33–35

Reglamento (UE) n.º 1011/2011 del Consejo, de 13 de octubre de 2011, por el que se modifica el Reglamento (UE) n.º 442/2011 relativo a las medidas restrictivas habida cuenta de la situación en Siria

DO L 269 de 14.10.2011, p. 18–20

### **Sesión n.º 3111 del Consejo de la Unión Europea (Justicia y Asuntos de Interior), celebrada en Bruselas los días 22 y 23 de septiembre de 2011**

Decisión n.º 1105/2011/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 25 de octubre de 2011, sobre la lista de documentos de viaje que permiten el cruce de las fronteras exteriores y en los que puede estamparse un visado, y sobre la creación de un mecanismo para elaborar esta lista

DO L 287 de 4.11.2011, p. 9–12

Conclusiones del Consejo sobre la mejora de la eficacia de los futuros programas financieros de la UE de apoyo a la cooperación judicial

Doc. 13971/11 + REV1 (pl)

Decisión del Consejo relativa a la firma, en nombre de la Unión, del Acuerdo entre la Unión Europea y Australia sobre el tratamiento y la transferencia de datos del registro de nombres de los pasajeros (PNR) por los transportistas aéreos al Servicio de Aduanas y de Protección de las Fronteras de Australia

Doc. 9822/11 + COR1 (fi)

### **Procedimiento escrito concluido el 26 de septiembre de 2011**

Reglamento (UE) n.º 964/2011 del Consejo, de 26 de septiembre de 2011, sobre la fijación de los coeficientes correctores aplicables a partir del 1 de julio de 2010 a las retribuciones de los funcionarios, agentes temporales y agentes contractuales de la Unión Europea destinados en terceros países

DO L 253 de 29.9.2011, p. 1–7



**Sesión n.º 3112 del Consejo de la Unión Europea (Asuntos Exteriores/Comercio), celebrada en Bruselas el 26 de septiembre de 2011**

Decisión 2011/637/UE del Consejo, de 26 de septiembre de 2011, por la que se modifica y prorroga el período de aplicación de la Decisión 2007/641/CE relativa a la conclusión de las consultas con la República de Fiyi, con arreglo al artículo 96 del Acuerdo de Asociación ACP-CE y el artículo 37 del Reglamento por el que se establece el Instrumento de Financiación de la Cooperación al Desarrollo

DO L 252 de 28.9.2011, p. 1–7

Decisión 2011/635/PESC del Consejo, de 26 de septiembre de 2011, por la que se modifica la Decisión 2010/231/PESC sobre medidas restrictivas contra Somalia

DO L 249 de 27.9.2011, p. 12–17

Reglamento de Ejecución (UE) n.º 956/2011 del Consejo, de 26 de septiembre de 2011, por el que se aplican el artículo 12, apartado 1, y el artículo 13 del Reglamento (UE) n.º 356/2010 por el que se imponen ciertas medidas restrictivas específicas dirigidas contra ciertas personas físicas y jurídicas, entidades u organismos dada la situación en Somalia

DO L 249 de 27.9.2011, p. 1–5

Acuerdo entre la Unión Europea y el Gobierno de la República Federativa de Brasil sobre seguridad en la aviación civil

DO L 273 de 19.10.2011, p. 3–22

**Procedimiento escrito concluido el 28 de septiembre de 2011**

Reglamento (UE) n.º 965/2011 del Consejo, de 28 de septiembre de 2011, por el que se modifica el Reglamento (UE) n.º 204/2011 relativo a las medidas restrictivas habida cuenta de la situación en Libia

DO L 253 de 29.9.2011, p. 8–11

**Sesión n.º 3113 del Consejo de la Unión Europea (Competitividad), celebrada en Bruselas los días 29 y 30 de septiembre de 2011**

Directiva 2011/82/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 25 de octubre de 2011, por la que se facilita el intercambio transfronterizo de información sobre infracciones de tráfico en materia de seguridad vial

DO L 288 de 5.11.2011, p. 1–15

Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo sobre la información alimentaria facilitada al consumidor y por el que se modifican los Reglamentos (CE) n.º 1924/2006 y (CE) n.º 1925/2006 del Parlamento Europeo y del Consejo, y por el que se derogan la Directiva 87/250/CEE de la Comisión, la Directiva 90/496/CEE del Consejo, la Directiva 1999/10/CE de la Comisión, la Directiva 2000/13/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, las Directivas 2002/67/CE y 2008/5/CE de la Comisión, y el Reglamento (CE) n.º 608/2004 de la Comisión

Doc. PE-CONS 43/11

Conclusiones del Consejo sobre el Informe Especial n.º 4/2011 del Tribunal de Cuentas Europeo relativo a la fiscalización del régimen de garantías a las pequeñas y medianas empresas (PYME)

Doc. 14208/11

Decisión 2011/641/PESC del Consejo, de 29 de septiembre de 2011, que modifica la Decisión 2010/573/PESC relativa a la adopción de medidas restrictivas contra los dirigentes de la región del Trans-Dniéster de la República de Moldova  
DO L 254 de 30.9.2011, p. 18–19

Decisión de Ejecución 2011/639/PESC del Consejo, de 29 de septiembre de 2011, por la que se aplica la Decisión 2011/486/PESC relativa a medidas restrictivas contra determinadas personas, grupos, empresas y entidades, habida cuenta de la situación en Afganistán  
DO L 257 de 1.10.2011, p. 24–46

Reglamento de Ejecución (UE) n.º 968/2011 del Consejo, de 29 de septiembre de 2011, por el que se aplica el artículo 11, apartados 1 y 4, del Reglamento (UE) n.º 753/2011 relativo a la imposición de medidas restrictivas contra determinadas personas, grupos, empresas y entidades, habida cuenta de la situación en Afganistán  
DO L 257 de 1.10.2011, p. 1–23

Conclusiones del Consejo sobre una economía europea competitiva: la competitividad industrial desde el punto de vista de la utilización eficiente de los recursos  
Doc. 14181/11

Conclusiones del Consejo sobre la puesta en marcha de la iniciativa de programación conjunta "Una vida más larga y mejor"  
Doc. 14205/11

---

| <b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE ACTOS LEGISLATIVOS</b><br><b>SEPTIEMBRE DE 2011</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                      |                                                                               |                                                                                                                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>TÍTULO DEL ACTO LEGISLATIVO</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <b>TEXTOS ADOPTADOS</b>                                              | <b>PROCEDIMIENTO DE VOTACIÓN</b>                                              | <b>VOTOS</b>                                                                                                                                                                                           |
| <b>Sesión n.º 3109 del Consejo de la Unión Europea (Asuntos Generales), celebrada en Bruselas el 12 de septiembre de 2011</b><br>Proyecto de presupuesto rectificativo n.º 4 de la Unión Europea para el ejercicio 2011 - Posición del Consejo<br><br>Proyecto de presupuesto rectificativo n.º 5 de la Unión Europea para el ejercicio 2011 - Posición del Consejo<br>Reglamento (UE) n.º 1077/2011 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 25 de octubre de 2011, por el que se establece una Agencia Europea para la gestión operativa de sistemas informáticos de gran magnitud en el espacio de libertad, seguridad y justicia<br><b>Declaración de la Comisión sobre los derechos de voto</b><br>"La Comisión recuerda que el principio de autonomía institucional de la Unión Europea prohíbe conceder a terceros países (incluidos los países asociados) derechos de voto en la Agencia. En consecuencia, la aceptación por la Comisión de la solución transaccional propuesta por los colegisladores se basa en el supuesto de que esta no concede derechos de voto a los países asociados ni crea expectativas en ese sentido." | 13061/11<br><br><br><br><br>13063/11<br><br>PE-CONS 22/3//11<br>REV3 | Mayoría cualificada<br><br><br>Mayoría cualificada<br><br>Mayoría cualificada | Todos los Estados miembros a favor, excepto:<br>En contra: NL, AT<br>abstención: DE, SE<br><br>Todos los Estados miembros a favor<br><br>Todos los Estados miembros a favor, excepto:<br>En contra: UK |

| INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE ACTOS LEGISLATIVOS<br>SEPTIEMBRE DE 2011                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                     |                              |                                                                                             |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|
| TÍTULO DEL ACTO LEGISLATIVO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | TEXTOS<br>ADOPTADOS | PROCEDIMIENTO<br>DE VOTACIÓN | VOTOS                                                                                       |
| <b>Declaración del Reino Unido</b><br>"El Reino Unido (UK) vota en contra del Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo por el que se establece una Agencia para la gestión operativa de sistemas informáticos de gran magnitud en el espacio de libertad, seguridad y justicia debido a la inclusión del artículo 10, apartado 4, que precisa la localización de la sede de la Agencia en el articulado del Reglamento.<br>A través de su voto, el Reino Unido confirma su punto de vista y reitera su posición expuesta en la declaración del Consejo en el sentido de que: la localización de las Agencias de la UE debe seguir decidiéndose por común acuerdo de los Representantes de los Gobiernos de los Estados miembros; y<br>la inclusión de dicho texto no constituye en modo alguno un precedente para la determinación de las sedes de las Agencias de la UE en el futuro." |                     |                              |                                                                                             |
| Directiva 2011/76/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de septiembre de 2011, por la que se modifica la Directiva 1999/62/CE, relativa a la aplicación de gravámenes a los vehículos pesados de transporte de mercancías por la utilización de determinadas infraestructuras (texto pertinente a efectos del EEE)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | PE-CONS 24/11       | Mayoría cualificada          | Todos los Estados miembros a favor, excepto:<br>En contra: ES, IT<br>Abstención: IE, PT, NL |
| <b>Declaración de la Comisión sobre el artículo 9, apartado 2</b><br>"La Comisión confirma que el artículo 9, apartado 2, de la Directiva 2011/.../UE del Parlamento Europeo y del Consejo por la que se modifica la Directiva 1999/62/CE no impone obligaciones jurídicamente vinculantes a los Estados miembros."                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                     |                              |                                                                                             |
| <b>Declaración de la Comisión sobre el considerando 25</b><br>"El término "dentro de una distancia razonable" que figura en el considerando 25 de la Directiva 2011/.../UE por la que se modifica la Directiva 1999/62/CE deberá interpretarse como referido a rutas alternativas que representan variaciones mínimas en las distancias de viaje a lo largo del corredor de transporte respecto de las que pueda demostrarse que una parte sustancial del tráfico de larga distancia puede desviarse como resultado del recargo y en las que el tráfico desviado debido a la aplicación de dicho recargo equivaldría a una parte sustancial del tráfico de larga distancia."                                                                                                                                                                                                                   |                     |                              |                                                                                             |

**INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE ACTOS LEGISLATIVOS  
SEPTIEMBRE DE 2011**

| TÍTULO DEL ACTO LEGISLATIVO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | TEXTOS<br>ADOPTADOS | PROCEDIMIENTO<br>DE VOTACIÓN | VOTOS |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|------------------------------|-------|
| <p><b>Declaración de Irlanda</b></p> <p>"Irlanda indicó que la adopción de las enmiendas propuestas para la Directiva Eurodistintivo sobre la única base jurídica del artículo 91, apartado 1, del Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea es inapropiada para una medida legislativa que contiene disposiciones fiscales significativas. En consonancia con otras observaciones que Irlanda ya ha realizado en circunstancias similares, este país sigue considerando que cuando la legislación de la UE incluye disposiciones fiscales la correspondiente base jurídica deberá entonces incluir, bien de forma única o, cuando proceda, de forma conjunta, alguno de los artículos del Tratado que aborda cuestiones fiscales.</p> <p>En el presente caso, Irlanda considera que debería haberse utilizado el artículo 113 como base jurídica de la Directiva de modificación.</p> <p>Irlanda apoya la internalización de los costes externos sobre una base equilibrada para todos los modos de transporte en interés de un desarrollo económico sostenible.</p> <p>No obstante, la aplicación de este principio puede realizarse de un modo que no suponga la singularización de ningún tipo de transporte o usuario de transporte específicos. En la actual crisis económica, cualquier circunstancia que aumente los costes de nuestras mercancías o servicios es una cuestión de grave preocupación para Irlanda."</p> <p><b>Declaración de Italia</b></p> <p>"Si bien comparte la inquietud medioambiental que subyace en la propuesta de modificación de la Directiva "Eurodistintivo", Italia formula con profundo pesar un voto negativo respecto al texto resultante de las largas y complejas negociaciones, en el curso de las que, por otra parte, no dejamos de dar muestra de nuestro espíritu constructivo. El texto del acuerdo final nos suscita sin embargo una gran perplejidad, por cuanto:</p> <p>La Directiva aumenta de nuevo la incidencia del coste del transporte sobre el valor de las mercancías transportadas, en una fase de difícil recuperación económica, sin dar seguridades sobre la transferencia de los recursos generados en favor de intervenciones concretas en materia de infraestructuras.</p> <p>Un sistema europeo en el que más del 90 % de las mercancías se transporta en la actualidad por carretera, en el que el coste de la logística supera en algunos casos el umbral del 25 % no puede verse además gravado con unas cargas que no se reinvierten en las redes de infraestructuras ni en el sector del transporte en su conjunto. Todo ello caracteriza en último término la Directiva como una disposición sustancialmente fiscal, planteando dudas sobre la conveniencia de que la base jurídica de la Directiva adoptada haga referencia al transporte, manifestándose su carácter antitético con la estrategia Europa 2020 y con la política de cohesión, produciendo además un grave perjuicio al mundo del transporte por carretera, el cual, a pesar de afrontar dichas cargas, no obtiene ninguna ventaja, por ejemplo en términos de mejora de la eficiencia de la red de infraestructuras.</p> <p>En particular manifestamos nuestra inquietud por la ausencia de disposiciones relativas a la llamada "mini-asignación obligatoria", esto es la previsión de reinversión de los recursos derivados de los multiplicadores de montaña de los costes externos, en favor de los proyectos prioritarios de la red RTE. Asimismo nos produce preocupación la disposición que resta seguridad al marco jurídico en términos de imposición del recargo (dada la falta de referencias específicas a una delimitación inequívoca de la distancia), dando así pie a posibles aplicaciones de dicho recargo de una forma arbitraria.</p> |                     |                              |       |

| <b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE ACTOS LEGISLATIVOS</b><br><b>SEPTIEMBRE DE 2011</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                             |                                      |              |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|--------------------------------------|--------------|
| <b>TÍTULO DEL ACTO LEGISLATIVO</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <b>TEXTOS<br/>ADOPTADOS</b> | <b>PROCEDIMIENTO<br/>DE VOTACIÓN</b> | <b>VOTOS</b> |
| <p>Por otra parte, la Directiva no tiene en cuenta la especificidad de algunos países de la Unión Europea, como Italia, en términos de relieve orográfico, de número de puertos de montaña o la fuerte antropización del territorio y repercute de forma significativa en la competitividad de los procesos productivos (los llamados multiplicadores de montaña suponen de hecho fuertes incrementos de los costes externos aplicables, penalizando así el crecimiento y el desarrollo).</p> <p>La negociación de las modificaciones de la Directiva "Eurodistintivo" representa por ello una ocasión perdida, en abierta y paradójica contradicción con el objetivo (confirmado asimismo en el reciente Libro Blanco de los Transportes 2011) de crear un marco financiero renovado para la creación de un sistema integrado y eficiente y de garantizar el necesario apoyo a la realización de las infraestructuras estratégicas en interés de la Unión Europea. Desearíamos que en el futuro, en particular respecto a expedientes de análoga importancia, se tuviera adecuadamente en cuenta el arbitraje de instancias legítimas, optando por soluciones equilibradas que no supongan una penalización de Estados miembros concretos ni elementos rigidizadores para los mismos."</p> |                             |                                      |              |

**INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE ACTOS LEGISLATIVOS  
SEPTIEMBRE DE 2011**

| TÍTULO DEL ACTO LEGISLATIVO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | TEXTOS<br>ADOPTADOS | PROCEDIMIENTO<br>DE VOTACIÓN | VOTOS |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|------------------------------|-------|
| <p><b>Declaración del Reino Unido y de Suecia</b><br/> "El Reino Unido y Suecia señalan que no es apropiado adoptar la propuesta de modificación de la Directiva "Eurodistintivo" únicamente sobre la base del artículo 91, apartado 1, del Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea para una medida legislativa que contiene importantes disposiciones de carácter fiscal.<br/> En consonancia con anteriores observaciones que UK y Suecia han formulado ya en circunstancias similares, siguen manteniendo el parecer de que cuando la legislación de la UE incluya disposiciones de carácter fiscal, la base jurídica debe estar constituida, bien de forma única, bien conjunta, por al menos alguno de los artículos del Tratado que abordan cuestiones fiscales.<br/> En este caso, UK y Suecia consideran que debería haberse utilizado el artículo 113 como base jurídica de la Directiva de modificación.<br/> El respaldo de UK y de Suecia a este acuerdo político no prejuzga la posición que puedan adoptar sobre medidas similares en el futuro."</p> <p><b>Declaración de la Comisión sobre las tablas de correspondencia</b><br/> "La Comisión recuerda su compromiso de garantizar que los Estados miembros elaboren tablas de correspondencia que vinculen las medidas de transposición que adopten con la Directiva UE y que las comuniquen a la Comisión en el marco de la transposición de la legislación de la UE, en interés de los ciudadanos, de legislar mejor y de aumentar la transparencia jurídica, así como de ayudar al examen de la conformidad de las normas nacionales con las disposiciones de la UE.<br/> La Comisión lamenta la falta de apoyo a la disposición incluida en la propuesta de Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo por la que se modifica la Directiva 1999/62/CE relativa a la aplicación de gravámenes a los vehículos pesados de transporte de mercancías por la utilización de determinadas infraestructuras (Eurodistintivo), cuya finalidad era conferir carácter obligatorio a la elaboración de tablas de correspondencia.<br/> La Comisión, con ánimo de compromiso y para garantizar la adopción inmediata de esta propuesta, puede aceptar que se sustituya la disposición obligatoria relativa a las tablas de correspondencia incluida en el texto por un considerando correspondiente que aliente a los Estados miembros a seguir esta práctica. La Comisión informará al Parlamento Europeo, ante el Pleno, en el plazo de doce meses después de la adopción de este acuerdo y elaborará un informe al final del período de transposición sobre la práctica de los Estados miembros en la elaboración de sus propias tablas, por propia iniciativa y en interés de la Unión, y expondrá en dicho informe, en la medida de lo posible, la concordancia entre la presente Directiva y las medidas de transposición, haciendo públicos estos datos.<br/> No obstante, la posición de la Comisión en este asunto no sentará precedente alguno. La Comisión seguirá esforzándose por encontrar, junto con el Parlamento Europeo y el Consejo, una solución adecuada a esta cuestión institucional de carácter transversal."</p> |                     |                              |       |

| <p style="text-align: center;"><b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE ACTOS LEGISLATIVOS</b><br/><b>SEPTIEMBRE DE 2011</b></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                           |                                  |                                                                                                                 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|----------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>TÍTULO DEL ACTO LEGISLATIVO</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <b>TEXTOS ADOPTADOS</b>   | <b>PROCEDIMIENTO DE VOTACIÓN</b> | <b>VOTOS</b>                                                                                                    |
| <p><b>Declaración de las Presidencias húngara, polaca, danesa y chipriota del Consejo</b><br/> "Se declara que el acuerdo alcanzado entre el Consejo y el Parlamento Europeo en el diálogo a tres bandas de 23 de mayo de 2011 con respecto a la Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo por la que se modifica la Directiva 1999/62/CE relativa a la aplicación de gravámenes a los vehículos pesados de transporte de mercancías por la utilización de determinadas infraestructuras (Eurodistintivo) no prejuzga el resultado de las negociaciones interinstitucionales sobre las tablas de correspondencia."</p> <p><b>Declaración del Parlamento Europeo</b><br/> "El Parlamento Europeo lamenta que el Consejo no estuviera dispuesto a aceptar la publicación obligatoria de las tablas de correspondencia en el contexto de la propuesta de modificación de la Directiva 1999/62/CE. Se declara que el acuerdo alcanzado entre el Parlamento Europeo y el Consejo en el diálogo a tres bandas de 23 de mayo 2011 con respecto a la Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo por la que se modifica la Directiva 1999/62/CE relativa a la aplicación de gravámenes a los vehículos pesados de transporte de mercancías por la utilización de determinadas infraestructuras (Eurodistintivo) no prejuzga el resultado de las negociaciones interinstitucionales sobre las tablas de correspondencia. El Parlamento Europeo pide a la Comisión Europea que le informe ante el Pleno en el plazo de doce meses después de la adopción de este acuerdo y que elabore un informe al final del período de transposición sobre la práctica de los Estados miembros en la elaboración de sus propias tablas, en el que se exponga, en la medida de lo posible, la concordancia entre la presente Directiva y las medidas de transposición, haciendo públicos estos datos. Directiva 2011/77/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de septiembre de 2011, por la que se modifica la Directiva 2006/116/CE relativa al plazo de protección del derecho de autor y de determinados derechos afines</p> |                           |                                  |                                                                                                                 |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | PE-CONS 16/11 + REV1 (sv) | Mayoría cualificada              | Todos los Estados miembros a favor, excepto:<br>En contra: BE, CZ, LU, NL, RO, SI, SK, SE<br>Abstención: AT, EE |



| <p style="text-align: center;"><b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE ACTOS LEGISLATIVOS</b><br/> <b>SEPTIEMBRE DE 2011</b></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                             |                                      |              |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|--------------------------------------|--------------|
| <b>TÍTULO DEL ACTO LEGISLATIVO</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <b>TEXTOS<br/>ADOPTADOS</b> | <b>PROCEDIMIENTO<br/>DE VOTACIÓN</b> | <b>VOTOS</b> |
| <p><b>Declaración de Suecia</b><br/> "Durante las negociaciones, Suecia ha tenido importantes reservas con relación a la propuesta de la Comisión de que se amplíe el plazo de protección de las grabaciones sonoras.<br/> En lo que se refiere a la legislación sobre derechos de autor en general, Suecia siempre ha insistido en la importancia de que se tengan en cuenta todos los aspectos pertinentes e intereses en juego, con el fin de que se mantenga un equilibrio justo en el sistema de derechos de autor. Considera que esto es fundamental si se quiere defender con éxito en el futuro el respeto por el sistema de derechos de autor.<br/> La ampliación del plazo de protección de las grabaciones sonoras tal y como se propone, no es ni justa ni equilibrada. Por consiguiente, amenaza con socavar aún más el respeto por los derechos de autor en general. Esta evolución es muy lamentable para todos aquellos que dependen de la protección de los derechos de autor como medio de subsistencia.<br/> Suecia considera que existen buenas razones para que se establezcan medidas destinadas a mejorar la situación de los músicos profesionales y de otros artistas que a menudo trabajan en condiciones económicas difíciles. Con todo, la ampliación del plazo de protección no conllevará fundamentalmente ventajas para ese grupo.<br/> En este contexto, Suecia lamenta la decisión de que se adopte la propuesta por la que se modifica la Directiva 2006/116/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, relativa al plazo de protección del derecho de autor y de determinados derechos afines."</p> |                             |                                      |              |

| INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE ACTOS LEGISLATIVOS<br>SEPTIEMBRE DE 2011                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                           |                              |                                                                    |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
| TÍTULO DEL ACTO LEGISLATIVO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | TEXTOS<br>ADOPTADOS                       | PROCEDIMIENTO<br>DE VOTACIÓN | VOTOS                                                              |
| <p><b>Declaración de Bélgica</b></p> <p>"Por lo que se refiere a la propuesta de Directiva relativa a la duración de la protección de los derechos de autor y de determinados derechos afines, Bélgica considera que la ampliación del plazo no es una medida apropiada para mejorar la situación de los artistas intérpretes. Además, Bélgica opina que las consecuencias negativas de la propuesta no justifican los beneficios que aporta. Por consiguiente, no puede apoyar esta propuesta. Parece que la medida beneficiará principalmente a los productores de discos y no a los artistas, sólo tendrá un efecto muy limitado para la mayoría de los artistas intérpretes, tendrá un efecto negativo en el acceso al material cultural, como el que se encuentra en las bibliotecas y archivos y creará una carga financiera y administrativa adicional para las empresas, los organismos de radiodifusión y los consumidores. Por lo tanto, el conjunto global de medidas de la propuesta parece, como evidencian numerosos estudios académicos<sup>1</sup>, desequilibrado. Por último, hay que observar que varias iniciativas que tienen vínculos claros con la propuesta y efectos en la misma, han sido adoptadas o anunciadas recientemente por la Comisión en su Comunicación del 24 de mayo de 2011<sup>2</sup>. Estas iniciativas incluyen, por ejemplo, una propuesta de Directiva relativa a las obras huérfanas, una nueva iniciativa sobre la gestión colectiva, y una nueva iniciativa de distribución en línea de las obras audiovisuales. Teniendo en cuenta este enfoque global de los derechos de autor en el mercado interior, Bélgica considera que únicamente sería razonable reconsiderar las ventajas de esta propuesta en el contexto de ese enfoque global.</p> |                                           |                              |                                                                    |
| Posición del Consejo en primera lectura con miras a la adopción de la Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo por la que se modifica la Directiva 78/660/CEE del Consejo relativa a las cuentas anuales de determinadas formas de sociedad, en lo que respecta a las microentidades                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 10765/11 + COR 1 (de) + COR 2 (de) + ADD1 | Mayoría cualificada          | Todos los Estados miembros a favor, excepto:<br>Abstención: DE, PT |

<sup>1</sup> Véase por ejemplo: "La propuesta de directiva para la ampliación del plazo de los derechos de autor - Un conjunto de medidas que mira hacia el pasado", Centro de Políticas de Propiedad Intelectual y Gestión (CIPPM, Universidad de Bournemouth), Centro de Propiedad Intelectual y Derecho de la Información (CIPIL, Universidad de Cambridge), Instituto de Derecho de la Información (IViR Universidad de Amsterdam) e Instituto Max Planck de Derecho Tributario y de la Competencia (Munich)); N. HELBERGER, N. DUFFT, S. VAN GOMPEL, B. HUGENHOLTZ: "Nunca para siempre: ¿por qué es una mala idea la ampliación del plazo de protección de las grabaciones sonoras?", EIPR 2008, 174; S. DUSOLLIER, "Los artistas intérpretes convertidos en rehenes", *Auteurs & Media* 2008, 426.

<sup>2</sup> Comunicación de la Comisión de 24 de mayo de 2011 "Un mercado único de los derechos de propiedad intelectual Estimular la creatividad y la innovación para generar crecimiento económico, empleos de calidad y productos y servicios de excelencia en Europa", COM (2011) 287.

| <b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE ACTOS LEGISLATIVOS</b><br><b>SEPTIEMBRE DE 2011</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                         |                                  |                                                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|----------------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| <b>TÍTULO DEL ACTO LEGISLATIVO</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <b>TEXTOS ADOPTADOS</b> | <b>PROCEDIMIENTO DE VOTACIÓN</b> | <b>VOTOS</b>                                                      |
| <p><b>Declaración de Alemania</b><br/> "Alemania apoya la reducción de requisitos de información contable y financiera para las microentidades, con objeto de reducir cargas administrativas innecesarias.<br/> Por ello Alemania respaldó la propuesta original de la Comisión. La propuesta ofrece a los Estados miembros las posibilidades necesarias para conceder exenciones y se ajusta a los esfuerzos generales de reducción de las cargas administrativas que también se han reiterado recientemente a escala europea.<br/> El proyecto actual de posición del Consejo logrará una considerable reducción de los requisitos reglamentarios para las microempresas en el ámbito contable. Con todo, Alemania habría preferido que los umbrales se fijasen en un nivel tan elevado como en la propuesta de la Comisión. Eso habría dado a los Estados miembros la posibilidad de eximir a un mayor número de pequeñas empresas. Además, el texto actual ya no incluye posibilidades reales de exención del requisito de publicación, lo que habría reducido sustancialmente las cargas administrativas. Por todo ello, Alemania no puede aceptar el actual conjunto de medidas legislativas, que se ha apartado demasiado de la propuesta original de la Comisión. Alemania seguirá abogando por una reducción más ambiciosa de las cargas administrativas."</p> |                         |                                  |                                                                   |
| <p><b>Sesión n.º 3110 del Consejo de la Unión Europea (Agricultura y Pesca), celebrada en Bruselas el 20 de septiembre de 2011</b><br/> Posición (UE) n.º 10/2011 del Consejo en primera lectura con vistas a la adopción de una Decisión del Parlamento Europeo y del Consejo por la que se concede al Banco Europeo de Inversiones una garantía de la UE frente a las pérdidas que se deriven de préstamos y garantías de préstamos concedidos para la realización de proyectos fuera de la Unión y por la que se deroga la Decisión n.º 633/2009/CE (adoptada por el Consejo el 20 de septiembre de 2011)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 12443/11                | Mayoría cualificada              | Todos los Estados miembros a favor                                |
| <p><b>Sesión n.º 3111 del Consejo de la Unión Europea (Justicia y Asuntos de Interior), celebrada en Bruselas los días 22 y 23 de septiembre de 2011</b><br/> Decisión del Parlamento Europeo y del Consejo sobre la lista de documentos de viaje que permiten el cruce de las fronteras exteriores y en los que puede estamparse un visado, y sobre la creación de un mecanismo para elaborar esta lista</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | PE-CONS 42/11           | Mayoría cualificada              | Todos los Estados miembros a favor,<br>excepto:<br>Abstención: DE |

**INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE ACTOS LEGISLATIVOS  
SEPTIEMBRE DE 2011**

| TÍTULO DEL ACTO LEGISLATIVO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | TEXTOS<br>ADOPTADOS | PROCEDIMIENTO<br>DE VOTACIÓN | VOTOS |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|------------------------------|-------|
| <p><b>Declaración de la Delegación alemana</b></p> <p>"En principio, la Delegación alemana celebra la presentación de la propuesta de la Comisión sobre la lista de documentos de viaje en los que puede estamparse un visado.</p> <p>Sin embargo, Alemania no puede aceptar la propuesta porque aún alberga dudas sobre algunos de sus aspectos.</p> <p>En particular:</p> <p><u>El reconocimiento de un documento por ausencia de notificación (artículo 4.1, segundo párrafo)</u></p> <p>La propuesta establece que se considerará que un Estado miembro ha reconocido un documento si no expresa su posición sobre el reconocimiento dentro de un plazo de tres meses. En opinión de Alemania, asociar una consecuencia jurídica automática a la ausencia de notificación es incompatible con la competencia de los Estados miembros respecto del reconocimiento de los documentos de viaje, establecida en el artículo 1.3 de la propuesta.</p> <p><u>Fuerza jurídica de la lista de la UE y relación entre la lista de la UE y la lista nacional:</u></p> <p>En opinión de Alemania, no está clara la relación existente entre la futura lista de la UE y las decisiones nacionales de reconocimiento. Alemania estima que, si el reconocimiento sigue siendo competencia de los Estados miembros, el acto nacional de reconocimiento debe seguir teniendo fuerza en el exterior.</p> <p>La adopción de la propuesta presentada podría llevar a que se concediese un visado válido para toda la zona Schengen a un nacional de un tercer país con un documento de viaje no aceptado en Alemania, como resultado de un error de transmisión, y que se le denegase la entrada en la frontera alemana por ser diferente la lista alemana.</p> <p>Por ello, Alemania ha sugerido que se añada la siguiente frase al final del artículo 8:</p> <p>"La publicación contendrá la advertencia de que las referencias al reconocimiento o no reconocimiento por los Estados miembros de la lista de documentos de viaje no son jurídicamente vinculantes."."</p> <p><b>Declaración de Grecia</b></p> <p>"De conformidad con los considerandos (7) y (8) de la Decisión sobre la lista de documentos de viaje que permiten el cruce de las fronteras exteriores y en los que puede estamparse un visado, y sobre la creación de un mecanismo para elaborar esta lista, Grecia desea señalar lo siguiente:</p> <p>Aquellos documentos de viaje que Grecia haya reconocido en principio con arreglo al procedimiento indicado en los artículos 4 y 5 de la Decisión de referencia, se declararán no válidos en caso de que los nombres de lugares (topónimos) situados en el territorio de la República Helénica figuren con denominaciones inexactas y, por tanto, inaceptables.</p> <p>Las autoridades fronterizas de la República Helénica no permitirán la entrada al país a los titulares de dichos pasaportes. La medida se aplicará a todo documento de viaje que figure en las tres partes de la lista.</p> <p>Grecia desearía solicitar a la Comisión que incluya la presente declaración en la lista que deberá elaborarse.</p> |                     |                              |       |

| <b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE ACTOS LEGISLATIVOS</b><br><b>SEPTIEMBRE DE 2011</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                         |                                  |                                                                           |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|----------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| <b>TÍTULO DEL ACTO LEGISLATIVO</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <b>TEXTOS ADOPTADOS</b> | <b>PROCEDIMIENTO DE VOTACIÓN</b> | <b>VOTOS</b>                                                              |
| <b>Sesión n.º 3113 del Consejo de la Unión Europea (Competitividad), celebrada en Bruselas los días 29 y 30 de septiembre de 2011</b><br>Directiva 2011/82/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 25 de octubre de 2011, por la que se facilita el intercambio transfronterizo de información sobre infracciones de tráfico en materia de seguridad vial                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | PE-CONS 44/11           | Unanimidad                       | Todos los Estados miembros a favor, excepto:<br>No participan: DK, IE, UK |
| <b>Declaración de la Comisión sobre la base jurídica</b><br>"La Comisión toma nota de que tanto el Consejo como el Parlamento Europeo aceptan sustituir la base jurídica propuesta por la Comisión, concretamente el artículo 91, apartado 1c, del TFUE, por el artículo 87, apartado 2 del TFUE. Aunque la Comisión coincide con ambos colegisladores en la importancia de perseguir los objetivos de la propuesta de Directiva para mejorar la seguridad vial, considera sin embargo que, desde el punto de vista jurídico e institucional, el artículo 87, apartado 2 del TFUE no constituye la base jurídica adecuada y se reserva por lo tanto el derecho de recurrir a todos los medios jurídicos de que dispone." |                         |                                  |                                                                           |
| <b>Declaración común del Parlamento Europeo y del Consejo sobre las tablas de correspondencia</b><br>"El acuerdo alcanzado entre el Parlamento Europeo y el Consejo sobre la propuesta de Directiva por la que se facilita el intercambio transfronterizo de información sobre infracciones de tráfico en materia de seguridad vial en el diálogo tripartito de 20 de junio de 2011 no prejuzga el resultado del debate interinstitucional en curso sobre las tablas de correspondencia."                                                                                                                                                                                                                                |                         |                                  |                                                                           |
| <b>Declaración de la Comisión sobre la seguridad vial</b><br>"La Comisión examinará la necesidad de desarrollar orientaciones a nivel de la UE para asegurar una mayor convergencia en la aplicación de las normas de tráfico por parte de los Estados miembros mediante métodos, prácticas y normas comparables y frecuencia de los controles, en particular en relación con la velocidad, la conducción en estado de ebriedad, la no utilización de cinturones de seguridad y el no detenerse ante un semáforo en rojo."                                                                                                                                                                                               |                         |                                  |                                                                           |

| <p style="text-align: center;"><b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE ACTOS LEGISLATIVOS</b><br/><b>SEPTIEMBRE DE 2011</b></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                         |                                  |              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|----------------------------------|--------------|
| <b>TÍTULO DEL ACTO LEGISLATIVO</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <b>TEXTOS ADOPTADOS</b> | <b>PROCEDIMIENTO DE VOTACIÓN</b> | <b>VOTOS</b> |
| <p><b>Declaración de la Comisión sobre las tablas de correspondencia</b><br/> "La Comisión recuerda su compromiso de garantizar que los Estados miembros elaboren tablas de correspondencia que vinculen las medidas de transposición que adopten con la Directiva UE y que las comuniquen a la Comisión en el marco de la transposición de la legislación de la UE, en interés de los ciudadanos, de legislar mejor y de aumentar la transparencia jurídica, así como de ayudar al examen de la conformidad de las normas nacionales con las disposiciones de la UE.<br/> La Comisión lamenta la falta de apoyo a la disposición incluida en la propuesta de Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo para facilitar el cumplimiento transfronterizo en el ámbito de la seguridad vial, cuya finalidad era conferir carácter obligatorio a la elaboración de tablas de correspondencia.<br/> La Comisión, con ánimo de compromiso y para garantizar la adopción inmediata de esta propuesta, puede aceptar que se sustituya la disposición obligatoria relativa a las tablas de correspondencia incluida en el texto por un considerando correspondiente que aliente a los Estados miembros a seguir esta práctica.<br/> No obstante, la posición de la Comisión en este asunto no sentará precedente alguno. La Comisión seguirá esforzándose por encontrar, junto con el Parlamento Europeo y el Consejo, una solución adecuada a esta cuestión institucional de carácter transversal."</p> <p><b>Declaración de Alemania</b><br/> Declaración relativa al artículo 4, apartado 2, tercer párrafo:<br/> "El párrafo siguiente:<br/> 'El Estado miembro de la infracción empleará, al amparo de la presente Directiva, los datos obtenidos para establecer quién es la persona responsable de las infracciones de tráfico en materia de seguridad vial contempladas en los artículos 2 y 3.'<br/> ha de entenderse en el sentido de que la persona responsable sólo puede ser el conductor, ya que es éste el único que ha cometido la infracción. Así pues, en opinión de la Delegación alemana, los datos transmitidos sobre el titular del vehículo únicamente pueden utilizarse a efectos de identificar al conductor."</p> <p><b>Declaración conjunta de Austria, España, Francia, Italia, Portugal y Chequia</b><br/> "Austria, España, Francia, Italia, Portugal y Chequia declaran que, a efectos de identificar a la persona responsable de una infracción de seguridad vial, pueden tomarse todas las medidas previstas por la legislación nacional."</p> |                         |                                  |              |

| <p align="center"><b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE ACTOS LEGISLATIVOS</b><br/><b>SEPTIEMBRE DE 2011</b></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                  |                                                                           |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| <b>TÍTULO DEL ACTO LEGISLATIVO</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <b>TEXTOS ADOPTADOS</b>                                                                                                                                                                                                                                                           | <b>PROCEDIMIENTO DE VOTACIÓN</b> | <b>VOTOS</b>                                                              |
| Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo sobre la información alimentaria facilitada al consumidor y por el que se modifican los Reglamentos (CE) n.º 1924/2006 y (CE) n.º 1925/2006 del Parlamento Europeo y del Consejo, y por el que se derogan la Directiva 87/250/CEE de la Comisión, la Directiva 90/496/CEE del Consejo, la Directiva 1999/10/CE de la Comisión, la Directiva 2000/13/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, las Directivas 2002/67/CE y 2008/5/CE de la Comisión, y el Reglamento (CE) n.º 608/2004 de la Comisión                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | PE-CONS 43-11<br>+ COR 1 + COR 1 (de)<br>+ COR 2 (da)<br>+ COR 4 (de)<br>+ COR 5 (et)<br>+ COR 6 (pl)<br>+ COR 7 (ro)<br>+ COR 8 (it)<br>+ COR 9 (de)<br>+ COR 10 (fi)<br>+ REV 1 (bg)<br>+ REV 2 (fr)<br>+ REV 3 (da)<br>+ REV 4 (el)<br>+ REV 5 (cs)<br>+ REV 6 (es)<br>+ REV 7 | Unanimidad                       | Todos los Estados miembros a favor, excepto:<br>No participan: DK, IE, UK |
| <p><b>Declaración de la Comisión sobre la información relativa al método de sacrificio de los animales</b><br/>           "En el contexto de la futura estrategia de la UE relativa a la protección y el bienestar de los animales se tendrá en cuenta la posibilidad de elaborar un estudio sobre la oportunidad de ofrecer a los consumidores la información pertinente sobre el aturdimiento de los animales antes de su sacrificio."</p> <p><b>Declaración de la Comisión sobre el aspartamo</b><br/>           "El 4 de mayo de 2011 la Comisión solicitó a la Autoridad Europea de Seguridad Alimentaria (EFSA) que volviese a efectuar una evaluación completa de la seguridad del aspartamo. La EFSA aceptó dicha solicitud, y se espera que la evaluación científica esté finalizada antes de septiembre de 2012. La Comisión velará por que la EFSA también tenga en cuenta los efectos del aspartamo en las mujeres embarazadas. A la luz del dictamen de la EFSA, la Comisión estudiará si es preciso revisar la legislación existente sobre el aspartamo y, en caso necesario, adoptará las medidas jurídicas adecuadas, tales como la revisión de los niveles máximos permitidos y/o la exigencia de que se facilite la información pertinente a los consumidores."</p> |                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                  |                                                                           |

| INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE ACTOS LEGISLATIVOS<br>SEPTIEMBRE DE 2011                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                     |                              |       |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|------------------------------|-------|
| TÍTULO DEL ACTO LEGISLATIVO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | TEXTOS<br>ADOPTADOS | PROCEDIMIENTO<br>DE VOTACIÓN | VOTOS |
| <p><b>Declaración de la Comisión sobre colorantes alimentarios</b><br/> "La Comisión está trabajando con los Estados miembros en la elaboración de directrices sobre la clasificación de extractos alimentarios con propiedades colorantes. Cabe esperar que estas directrices estén finalizadas en la segunda mitad de 2012. El resultado de este trabajo técnico servirá de base para pulir la definición de los colorantes alimentarios y para permitir la difusión de información correcta a los consumidores en relación con el uso de ingredientes alimentarios con propiedades colorantes."</p> <p><b>Declaración de la Comisión sobre los alimentos preenvasados para su venta directa</b><br/> "En el contexto de la futura revisión del paquete de higiene alimentaria, se tendrá en cuenta la situación de los alimentos preenvasados para venta directa en lo relativo a sus requisitos de higiene, así como la disponibilidad de información sobre los alimentos a este respecto."</p> <p><b>Declaración de la Comisión sobre el procedimiento de adopción de actos de ejecución</b><br/> "La Comisión subraya que es contrario a la letra y al espíritu del Reglamento (CE) n.º 182/2011 (DO L 55 de 28.2.2011, p. 13) invocar el artículo 5, apartado 4, párrafo segundo, letra b), de manera sistemática. El recurso a esta disposición debe responder a una necesidad específica de apartarse del principio de que la Comisión puede adoptar un proyecto de acto de ejecución cuando no se haya emitido un dictamen. Dado que constituye una excepción a la norma general establecida por el artículo 5, apartado 4, el recurso al párrafo segundo, letra b), no puede verse simplemente como un «poder discrecional» del legislador, sino que ha de interpretarse de manera restrictiva y, por tanto, ha de justificarse."</p> |                     |                              |       |



| <p align="center"><b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE ACTOS LEGISLATIVOS</b><br/> <b>SEPTIEMBRE DE 2011</b></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                             |                                      |              |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|--------------------------------------|--------------|
| <b>TÍTULO DEL ACTO LEGISLATIVO</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>TEXTOS<br/>ADOPTADOS</b> | <b>PROCEDIMIENTO<br/>DE VOTACIÓN</b> | <b>VOTOS</b> |
| <p><b>Declaración de España sobre formas alternativas de expresión y presentación</b><br/>         "España está convencida de que, pese a las modificaciones introducidas durante la segunda lectura en el proyecto de Reglamento, la posibilidad de utilizar otras formas de expresión y presentación en el etiquetado sobre propiedades nutritivas, es problemática y no facilita una mejor información a los consumidores.<br/>         Como ya manifestó con motivo de la adopción de la Posición Común en primera lectura, España cree firmemente que la coexistencia de diferentes formas de designación y presentación sin una base armonizada, promoverá la existencia en el mercado de alimentos cuyo etiquetado incluya diferentes tipos de información nutricional difíciles de comprender para los consumidores. Las campañas publicitarias –diseñadas para mejorar el conocimiento de formatos gráficos y símbolos utilizados en nuevas formas de expresión y presentación- que se lleven a cabo en los países donde se apliquen esos modelos alternativos no llegarán a los consumidores de otros Estados miembros.<br/>         España subraya las dificultades que se plantean al tratar de exportar a otros países políticas en el ámbito de la nutrición, habida cuenta de los diferentes hábitos alimenticios en los Estados miembros.<br/>         Adicionalmente, y pese a las nuevas provisiones incluidas en la redacción del artículo 34 de la propuesta, las formas alternativas de expresión y presentación plantean el riesgo de una fractura del mercado interior con consecuencias sobre la competencia.<br/>         Por último, la redacción actual implica mayores cargas administrativas para los Estados miembros e impide el progreso hacia un mercado interior homogéneo.<br/>         Teniendo en cuenta estas razones, España hubiera preferido la armonización de dichas cuestiones como un mecanismo único para lograr un alto nivel de información para los consumidores y un funcionamiento adecuado del mercado interior."</p> |                             |                                      |              |

| <p align="center"><b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE ACTOS LEGISLATIVOS</b></p> <p align="center"><b>SEPTIEMBRE DE 2011</b></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                             |                                      |              |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|--------------------------------------|--------------|
| <b>TÍTULO DEL ACTO LEGISLATIVO</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <b>TEXTOS<br/>ADOPTADOS</b> | <b>PROCEDIMIENTO<br/>DE VOTACIÓN</b> | <b>VOTOS</b> |
| <p><b>Declaración de Eslovenia</b></p> <p>"Eslovenia apoya la adopción del Reglamento sobre la información alimentaria facilitada al consumidor, aunque no está de acuerdo con las disposiciones relativas al etiquetado de las bebidas alcohólicas. Dichas disposiciones, a nuestro entender, no persiguen el objetivo del Reglamento, que consiste en mejorar las normas sobre el etiquetado de los alimentos, proporcionando al consumidor la información esencial necesaria para elegir su compra con conocimiento de causa.</p> <p>La exención de ciertas bebidas alcohólicas de los requisitos obligatorios de etiquetado de las bebidas previstos en el artículo 16, apartado 4, no es acorde con los objetivos de política sanitaria de la UE. Eslovenia está particularmente preocupada por los efectos adversos para la salud relacionados con el consumo perjudicial y peligroso de alcohol así como sus correspondientes consecuencias socioeconómicas, en particular, entre niños y jóvenes. Algunas bebidas alcohólicas (alcopops) son muy atractivas para la juventud, lo que puede contribuir a un mayor consumo de alcohol entre los menores de edad. El consumo de bebidas alcohólicas también puede aumentar el peso de las personas; por lo tanto, el etiquetado del valor energético de las bebidas alcohólicas es una información importante.</p> <p>Por consiguiente, Eslovenia pide a la Comisión que aborde en detalle el tema de la exención de ciertas bebidas alcohólicas de las obligaciones de etiquetado al elaborar el informe relativo a la aplicación de los artículos 18 y 30, apartado 1, y que preste particular atención al requisito de proporcionar información sobre el valor energético. Instamos además a la Comisión a acompañar este informe de una propuesta legislativa que determine las normas para la lista de ingredientes o una declaración nutricional obligatoria para los productos alcohólicos."</p> |                             |                                      |              |

| <b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE OTROS ACTOS<br/>SEPTIEMBRE DE 2011</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| <b>OTROS ACTOS</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <b>Votaciones/declaraciones hechas públicas</b> |
| <p><b>Procedimiento escrito concluido el 1 de septiembre de 2011</b></p> <p>Reglamento de Ejecución (UE) n.º 905/2011 del Consejo, de 1 de septiembre de 2011, por el que se pone término a la reconsideración provisional parcial de las medidas antidumping aplicables a las importaciones de determinado politereftalato de etileno (PET) originario de la India<br/>Doc. 13443/11</p> <p>Decisión 2011/625/PESC del Consejo, de 22 de septiembre de 2011, por la que se modifica la Decisión 2011/137/PESC relativa a la adopción de medidas restrictivas en vista de la situación existente en Libia<br/>Doc. 13608/11 + REV 1 (de)</p> <p>Reglamento n.º 965/11 del Consejo, de 28 de septiembre de 2011, por el que se modifica el Reglamento (UE) n.º 204/2011 relativo a las medidas restrictivas habida cuenta de la situación en Libia<br/>Doc. 13609/11 + REV 1 (sv)</p> <p><b>Procedimiento escrito concluido el 2 de septiembre de 2011</b></p> <p>Reglamento de Ejecución (UE) n.º 906/11 del Consejo, de 2 de septiembre de 2011, por el que se modifican el Reglamento (CE) n.º 193/2007, por el que se establece un derecho compensatorio definitivo sobre las importaciones de politereftalato de etileno originario de la India, y el Reglamento (CE) n.º 192/2007, por el que se establece un derecho antidumping definitivo sobre las importaciones de determinado politereftalato de etileno originario, entre otros, de la India<br/>Doc. 13434/11 + COR 1 (el)</p> <p>Decisión de Ejecución del Consejo, de 11 de octubre de 2011, por la que se modifica la Decisión de Ejecución 2011/344/UE, relativa a la concesión de ayuda financiera de la Unión a Portugal<br/>Doc. 13334/11</p> <p>Decisión de Ejecución del Consejo, de 11 de octubre de 2011, por la que se modifica la Decisión 2011/77/UE sobre la concesión por la Unión de ayuda financiera a Irlanda<br/>Doc. 13570/11</p> |                                                 |

| <b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE OTROS ACTOS</b><br><b>SEPTIEMBRE DE 2011</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| <b>OTROS ACTOS</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>Votaciones/declaraciones hechas públicas</b> |
| <p>Decisión 2011/684/PESC del Consejo, de 13 de octubre de 2011, por la que se modifica la Decisión 2011/273/PESC relativa a la adopción de medidas restrictivas contra Siria<br/> Doc. 13496/11 + COR 1 (el) + ADD 1 REV 1</p> <p>Reglamento (UE) n.º 1011/2011 del Consejo, de 13 de octubre de 2011, por el que se modifica el Reglamento (UE) n.º 442/2011 relativo a las medidas restrictivas habida cuenta de la situación en Siria<br/> Doc. 13642/11 + COR 1 (pl) + COR 2 (de) + COR 3 (da) + COR 4 (et) + COR 5 (fr) + ADD 1 REV 1</p> <p>Decisión 2011/523/UE del Consejo, de 2 de septiembre de 2011, por la que se suspende parcialmente la aplicación del Acuerdo de Cooperación entre la Comunidad Económica Europea y la República Árabe Siria<br/> Doc. 13644/11 + COR (et)</p> <p><b>Procedimiento escrito concluido el 6 de septiembre de 2011</b></p> <p>Reglamento de Ejecución (UE) n.º 907/2011 del Consejo, de 6 de septiembre de 2011, por el que se modifica el Reglamento de Ejecución (UE) n.º 1105/2010, por el que se establece un derecho antidumping definitivo y se percibe definitivamente el derecho provisional sobre las importaciones de HTY de poliésteres procedentes de la República Popular China y por el que se concluye el procedimiento referente a las importaciones de HTY de poliésteres originarios de la República de Corea y de Taiwán<br/> Doc. 13456/11</p> <p><b>Sesión n.º 3109 del Consejo de la Unión Europea (Asuntos Generales), celebrada en Bruselas el 12 de septiembre de 2011</b></p> <p>Decisión 2011/664/UE del Consejo, de 12 de septiembre de 2011, relativa a la firma, en nombre de la Unión Europea, y a la aplicación provisional de los Estatutos y el Reglamento interno modificados del Grupo Internacional de Estudios sobre el Caucho<br/> Doc. 13122/11</p> |                                                 |

| <b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE OTROS ACTOS</b><br><b>SEPTIEMBRE DE 2011</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| <b>OTROS ACTOS</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <b>Votaciones/declaraciones hechas públicas</b> |
| <p>Reglamento de Ejecución (UE) n.º 917/2011 del Consejo, de 12 de septiembre de 2011, por el que se establece un derecho antidumping definitivo y se percibe definitivamente el derecho provisional establecido sobre las importaciones de baldosas de cerámica originarias de la República Popular China<br/>Doc. 13470/11</p> <p>Conclusiones del Consejo sobre el Mecanismo de Cooperación y Verificación para Bulgaria y Rumanía<br/>Doc. 13733/11</p> <p>Conclusiones del Consejo sobre la lucha contra el terrorismo<br/>Doc. 13566/11</p> <p>Decisión 2011/538/PESC del Consejo, de 12 de septiembre de 2011, por la que se modifica la Decisión 2010/565/PESC relativa a la Misión de asesoramiento y asistencia de la Unión Europea en materia de reforma del sector de la seguridad en la República Democrática del Congo (EUSEC RD Congo)<br/>Doc. 12956/11</p> <p>Decisión 2011/537/PESC del Consejo, de 12 de septiembre de 2011, por la que se modifica y amplía la Decisión 2010/576/PESC relativa a la Misión de Policía de la Unión Europea en el marco de la reforma del sector de la seguridad (RSS) y su interrelación con la justicia en la República Democrática del Congo (EUPOL RD Congo)<br/>Doc. 12945/11</p> <p>Decisión 2011/536/PESC del Consejo, de 12 de septiembre de 2011, por la que se modifica y prorroga la Decisión 2010/452/PESC sobre la Misión de Observación de la Unión Europea en Georgia (EUMM Georgia)<br/>Doc. 12541/11</p> <p>Decisión 2011/654/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de septiembre de 2011, relativa a la intervención del Fondo Europeo de Adaptación a la Globalización, de conformidad con el apartado 28 del Acuerdo Interinstitucional de 17 de mayo de 2006 entre el Parlamento Europeo, el Consejo y la Comisión sobre disciplina presupuestaria y buena gestión financiera (solicitud EGF/2010/027 NL/Brabante Septentrional, división 18, Países Bajos)<br/>Doc. 13175/11</p> |                                                 |

| <b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE OTROS ACTOS</b><br><b>SEPTIEMBRE DE 2011</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| <b>OTROS ACTOS</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <b>Votaciones/declaraciones hechas públicas</b> |
| <p>Decisión 2011/655/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de septiembre de 2011, relativa a la intervención del Fondo Europeo de Adaptación a la Globalización, de conformidad con el punto 28 del Acuerdo Interinstitucional de 17 de mayo de 2006 entre el Parlamento Europeo, el Consejo y la Comisión sobre disciplina presupuestaria y buena gestión financiera (solicitud EGF/2010/028 NL/Overijssel division 18, Países Bajos)</p> <p>Doc. 13176/11</p> <p>Decisión 2011/656/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de septiembre de 2011, relativa a la movilización del Fondo Europeo de Adaptación a la Globalización, de conformidad con el apartado 28 del Acuerdo Interinstitucional de 17 de mayo de 2006 entre el Parlamento Europeo, el Consejo y la Comisión sobre disciplina presupuestaria y buena gestión financiera (solicitud FEAG/2010/029 NL/Holanda Meridional y Utrecht, división 18, Países Bajos)</p> <p>Doc. 13178/11</p> <p>Decisión 2011/657/UE Decisión del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de septiembre de 2011, relativa a la intervención del Fondo Europeo de Adaptación a la Globalización, de conformidad con el apartado 28 del Acuerdo Interinstitucional de 17 de mayo de 2006 entre el Parlamento Europeo, el Consejo y la Comisión sobre disciplina presupuestaria y buena gestión financiera (solicitud EGF/2010/030 NL/Holanda Septentrional y Flevoland, división 18, Países Bajos)</p> <p>Doc. 13182/11</p> <p>Decisión del Consejo por la que se modifica la Decisión 1999/70/CE relativa a los auditores externos de los bancos centrales nacionales, en lo que respecta a los auditores externos del Oesterreichische Nationalbank</p> <p>Doc. 12816/11</p> |                                                 |

| <b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE OTROS ACTOS</b><br><b>SEPTIEMBRE DE 2011</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| <b>OTROS ACTOS</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <b>Votaciones/declaraciones hechas públicas</b> |
| <p>Decisión de Ejecución del Consejo, de 11 de octubre de 2011, por la que se modifica la Decisión 2011/77/UE sobre la concesión por la Unión de ayuda financiera a Irlanda<br/>Doc. 13570/11</p> <p>Decisión de Ejecución del Consejo, de 11 de octubre de 2011, por la que se modifica la Decisión de ejecución 2011/344/UE del Consejo, relativa a la concesión de ayuda financiera de la Unión a Portugal<br/>Doc. 13334/11</p> <p>Decisión 2011/547/EU del Consejo, de 12 de septiembre de 2011, relativa al establecimiento de un intercambio automatizado de datos por lo que respecta a los datos de matriculación de vehículos (DMV) en Rumanía<br/>Doc. 12647/11</p> <p>Decisión del Consejo por la que se autoriza a la Comisión a negociar un acuerdo entre la República de Azerbaiyán, la República de Turkmenistán y la Unión Europea sobre el marco jurídico para una red de gasoductos (de gas natural) transcaspios<br/>Doc. 12729/11</p> <p><b>Procedimiento escrito concluido el 15 de septiembre de 2011</b></p> <p>Decisión 2011/625/PESC del Consejo, de 22 de septiembre de 2011, por la que se modifica la Decisión 2011/137/PESC relativa a la adopción de medidas restrictivas en vista de la situación existente en Libia<br/>Doc. 14151/11</p> <p>Reglamento (UE) n.º 965/2011 del Consejo, de 28 de septiembre de 2011, por el que se modifica el Reglamento (UE) n.º 204/2011 relativo a las medidas restrictivas habida cuenta de la situación en Libia<br/>Doc. 14155/11</p> |                                                 |

| <b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE OTROS ACTOS</b><br><b>SEPTIEMBRE DE 2011</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| <b>OTROS ACTOS</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <b>Votaciones/declaraciones hechas públicas</b> |
| <p><b>Sesión n.º 3110 del Consejo de la Unión Europea (Agricultura y Pesca), celebrada en Bruselas el 20 de septiembre de 2011</b></p> <p>Directiva 2011/84/UE del Consejo, de 20 de septiembre de 2011, por la que se modifica la Directiva 76/768/CEE, relativa a los productos cosméticos, para adaptar su anexo III al progreso técnico (texto pertinente a efectos del EEE)</p> <p>Doc. 12899/11 REV 1 (bg)</p> <p>Decisión 2011/697/PESC del Consejo, de 20 de octubre de 2011, que modifica la Decisión 2011/621/PESC por la que se prorroga el mandato del Representante Especial de la Unión Europea para la Unión Africana</p> <p>Doc. 13035/11</p> <p><b>Procedimiento escrito concluido el 22 de septiembre de 2011</b></p> <p>Decisión 2011/625/PESC del Consejo, de 22 de septiembre de 2011, por la que se modifica la Decisión 2011/137/PESC relativa a la adopción de medidas restrictivas en vista de la situación existente en Libia</p> <p>Doc. 14379/11 + COR 1 (it) + COR 2 (et) + COR 3 (de) + COR 4 (pt) + COR 5 (es) + COR 6 (lt) + COR 7 (bg) + COR 8 (nl) + COR 9 (ro) + COR 10 (sl)</p> <p>Reglamento (UE) n.º 965/2011 del Consejo, de 28 de septiembre de 2011, por el que se modifica el Reglamento (UE) n.º 204/2011 relativo a las medidas restrictivas habida cuenta de la situación en Libia</p> <p>Doc. 14384/11</p> <p>Decisión de Ejecución 2011/627/PESC del Consejo, de 22 de septiembre de 2011, por la que se aplica la Decisión 2010/656/PESC por la que se renuevan las medidas restrictivas contra Costa de Marfil</p> <p>Doc. 14395/11 + COR 1 (ro)</p> |                                                 |



| INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE OTROS ACTOS<br>SEPTIEMBRE DE 2011                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                          |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| OTROS ACTOS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Votaciones/declaraciones hechas públicas |
| <p>Reglamento de Ejecución (UE) n.º 949/2011 del Consejo, de 22 de septiembre de 2011, por el que se aplica el Reglamento (CE) n.º 560/2005 por el que se imponen algunas medidas restrictivas específicas dirigidas contra determinadas personas y entidades habida cuenta de la situación en Costa de Marfil<br/>Doc. 14396/11 + COR 1 (ro)</p> <p><b>Procedimiento escrito concluido el 23 de septiembre de 2011</b></p> <p>2011/684/CFSP: Decisión 2011/684/PESC del Consejo, de 13 de octubre de 2011, que modifica la Decisión 2011/273/PESC relativa a la adopción de medidas restrictivas contra Siria<br/>Doc. 14110/11 ADD 1 REV 1</p> <p>Reglamento (UE) n.º 1011/2011 del Consejo, de 13 de octubre de 2011, por el que se modifica el Reglamento (UE) n.º 442/2011 relativo a las medidas restrictivas habida cuenta de la situación en Siria<br/>Doc. 14411/11 + COR 1 (et) + ADD 1 REV 1</p> <p><b>Sesión n.º 3111 del Consejo de la Unión Europea (Justicia y Asuntos de Interior), celebrada en Bruselas los días 22 y 23 de septiembre de 2011</b></p> <p>Conclusiones del Consejo sobre la mejora de la eficacia de los futuros programas financieros de la UE de apoyo a la cooperación judicial<br/>Doc. 13971/11 + REV1 (pl)</p> <p>Decisión del Consejo relativa a la firma, en nombre de la Unión, del Acuerdo entre la Unión Europea y Australia sobre el tratamiento y la transferencia de datos del registro de nombres de los pasajeros (PNR) por los transportistas aéreos al Servicio de Aduanas y de Protección de las Fronteras de Australia<br/>Doc. 9822/11 + COR1 (fi)</p> |                                          |

| <b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE OTROS ACTOS</b><br><b>SEPTIEMBRE DE 2011</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| <b>OTROS ACTOS</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <b>Votaciones/declaraciones hechas públicas</b> |
| <p><b>Procedimiento escrito concluido el 26 de septiembre de 2011</b></p> <p>Reglamento (UE) n.º 964/2011 del Consejo, de 26 de septiembre de 2011, sobre la fijación de los coeficientes correctores aplicables a partir del 1 de julio de 2010 a las retribuciones de los funcionarios, agentes temporales y agentes contractuales de la Unión Europea destinados en terceros países<br/> Doc. 13480/11</p> <p><b>Sesión n.º 3112 del Consejo de la Unión Europea (Asuntos Exteriores y Comercio), celebrada en Bruselas el 26 de septiembre de 2011</b></p> <p>Decisión 2011/637/UE del Consejo, de 26 de septiembre de 2011, por la que se modifica y prorroga el período de aplicación de la Decisión 2007/641/CE relativa a la conclusión de las consultas con la República de Fiyi, con arreglo al artículo 96 del Acuerdo de Asociación ACP-CE y el artículo 37 del Reglamento por el que se establece el Instrumento de Financiación de la Cooperación al Desarrollo<br/> Doc. 13845/11</p> <p>Decisión 2011/635/PESC del Consejo, de 26 de septiembre de 2011, por la que se modifica la Decisión 2010/231/PESC sobre medidas restrictivas contra Somalia<br/> Doc. 14104/11</p> <p>Reglamento de Ejecución (UE) n.º 956/2011 del Consejo, de 26 de septiembre de 2011, por el que se aplican el artículo 12, apartado 1, y el artículo 13 del Reglamento (UE) n.º 356/2010 del Consejo por el que se imponen ciertas medidas restrictivas específicas dirigidas contra ciertas personas físicas y jurídicas, entidades u organismos dada la situación en Somalia<br/> Doc. 14109/11</p> <p>Acuerdo entre la Unión Europea y el Gobierno de la República Federativa de Brasil sobre seguridad en la aviación civil<br/> Doc. 13989/1/10 REV 1 + COR 1 (fi)</p> |                                                 |

| <b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE OTROS ACTOS</b><br><b>SEPTIEMBRE DE 2011</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| <b>OTROS ACTOS</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <b>Votaciones/declaraciones hechas públicas</b> |
| <p><b>Procedimiento escrito concluido el 28 de septiembre de 2011</b></p> <p>Reglamento (UE) n.º 965/2011 del Consejo, de 28 de septiembre de 2011, por el que se modifica el Reglamento (UE) n.º 204/2011 relativo a las medidas restrictivas habida cuenta de la situación en Libia<br/> Doc. 14582/11 COR 1 + COR 2 (el) + REV 1 (cs)</p> <p><b>Sesión n.º 3113 del Consejo de la Unión Europea (Competitividad), celebrada en Bruselas los días 29 y 30 de septiembre de 2011</b></p> <p>Conclusiones del Consejo sobre el Informe Especial n.º 4/2011 del Tribunal de Cuentas Europeo relativo a la fiscalización del régimen de garantías a las pequeñas y medianas empresas (PYME)<br/> Doc. 14208/11</p> <p>Decisión 2011/641/PESC del Consejo, de 29 de septiembre de 2011, que modifica la Decisión 2010/573/PESC relativa a la adopción de medidas restrictivas contra los dirigentes de la región del Trans Dniéster de la República de Moldova<br/> Doc. 14337/11</p> <p>Decisión de Ejecución 2011/639/PESC del Consejo, de 29 de septiembre de 2011, por la que se aplica la Decisión 2011/486/PESC relativa a medidas restrictivas contra determinadas personas, grupos, empresas y entidades, habida cuenta de la situación en Afganistán<br/> Doc. 14091/11 + REV1 (en)</p> <p>Reglamento de Ejecución (UE) n.º 968/2011 del Consejo, de 29 de septiembre de 2011, por el que se aplica el artículo 11, apartados 1 y 4, del Reglamento (UE) n.º 753/2011 del Consejo relativo a la imposición de medidas restrictivas contra determinadas personas, grupos, empresas y entidades, habida cuenta de la situación en Afganistán<br/> Doc. 14094/11 + REV1 (en)</p> |                                                 |

| <b>INFORMACIÓN SOBRE LA ADOPCIÓN DE OTROS ACTOS</b><br><b>SEPTIEMBRE DE 2011</b>                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| <b>OTROS ACTOS</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>Votaciones/declaraciones hechas públicas</b> |
| Conclusiones del Consejo sobre una economía europea competitiva: la competitividad industrial desde el punto de vista de la utilización eficiente de los recursos<br>Doc. 14181/11<br>Conclusiones del Consejo sobre la puesta en marcha de la iniciativa de programación conjunta "Una vida más larga y mejor"<br>Doc. 14205/11 |                                                 |